***Muïc 5:* CHÆ RA CAÙI NHAÄN THÖÙC SAI LAÀM ÐEÅ BAØY TOÛ THEÅ TAÙNH CHAÂN THAÄT**

***Ñoaïn 1:* Xin Chæ Daïy Caùi Nghóa: Nhaän Thaáy Taùnh Thaáy Khoâng Phaûi Laø Caùi Thaáy**

***Chaùnh vaên:***

Toân giaû A-nan baïch Phaät:

- Thöa Theá Toân! Nhö Ñöùc Theá Toân vì chuùng con chæ daïy veà nhaân duyeân, töï nhieân, caùc töôùng hoøa hôïp vaø khoâng hoøa hôïp, taâm con coøn chöa khai ngoä, nay laïi nghe Phaät daïy: “Nhaän thaáy taùnh thaáy khoâng phaûi laø caùi thaáy” thì caøng theâm luùng tuùng, cuùi xin Phaät thöông xoùt, boá thí cho con maét ñaïi trí tueä, chæ baøy cho chuùng con taâm taùnh trong saïch, saùng suoát”.

Toân giaû A-nan noùi nhö vaäy roài, khoùc loùc ñaûnh leã, vaâng nghe Thaùnh chæ cuûa Phaät.

***\* Chuù thích:***

Toân giaû A-nan baïch Phaät: Tröôùc kia nghe Phaät daïy veà nhaân duyeân, töï nhieân, hoøa hôïp hay khoâng hoøa hôïp, con coøn chöa roõ laém. Nay laïi nghe Phaät daïy: Nhaän thaáy taùnh thaáy khoâng phaûi laø caùi thaáy thì caøng theâm luùng tuùng. Roài Toân giaû khoùc loùc ñaûnh leã xin Phaät thöông xoùt chæ baøy cho ñaïi chuùng caùi taâm taùnh trong saïch saùng suoát.

***Ñoaïn 2:* Tröôùc Khi Daïy Phaùp Toång Trì, Daën Baûo Phaûi Nghe Cho Chín Chaén**

***Chaùnh vaên:***

Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân thöông xoùt A-nan vaø caû ñaïi chuùng, ñònh seõ chæ daïy phaùp ñaïi toång trì laø con ñöôøng tu haønh nhieäm maàu caùc phaùp Tam-ma-ñeà, neân baûo A-nan:

–OÂng tuy nhôù laâu, chæ theâm phaàn hoïc roäng, nhöng nôi vi maät quaùn chieáu cuûa Xa-ma-tha, taâm coøn chöa roõ. Nay oâng haõy nghe cho kyõ, Ta seõ vì oâng phaân tích chæ baøy, ñoàng thôøi cuõng khieán cho nhöõng keû höõu laäu nôi vò lai ñöôïc quaû Boà-ñeà.

***\* Chuù thích:***

Tröôùc khi daïy phaùp toång trì, caân xöùng vôùi taâm taùnh chaân thaät maø tu chöùng, Phaät baûo Toân giaû A-nan phaûi nghe kyõ nhöõng ñieàu Phaät seõ phaân tích chæ baøy.

***Ñoaïn 3:* Chæ Ra Hai Thöù Nhaän Thöùc Sai Laàm**

***Chaùnh vaên:***

**Chi 1**: *Chæ ra hai thöù sai laàm.*

A-nan! Taát caû chuùng sinh luaân hoài trong theá gian ñeàu do hai thöù nhaän thöùc sai laàm, phaân bieät traùi ngöôïc, chính nôi taâm taùnh maø phaùt sinh, chính theo nghieäp baùo maø xoay vaàn. Hai nhaän thöùc aáy laø gì? Moät laø nhaän thöùc sai laàm veà nghieäp rieâng cuûa chuùng sinh. Hai laø nhaän thöùc sai laàm veà nghieäp chung cuûa chuùng sinh.

**Chi 2:** *Nhaän thöùc sai laàm veà nghieäp rieâng.*

Theá naøo goïi laø nhaän thöùc sai laàm veà nghieäp rieâng? A-nan! Nhö ngöôøi theá gian, con maét bò beänh loøa thì ban ñeâm troâng ngoïn ñeøn, chæ coù thaáy boùng troøn nguõ saéc bao phuû. YÙ oâng nghó theá naøo? Caùi boùng troøn hieän ra nôi ngoïn ñeøn, ñoù laø saéc cuûa ngoïn ñeøn hay laø saéc cuûa caùi thaáy? A-nan! Neáu nhö laø caùi saéc cuûa ngoïn ñeøn, thì sao nhöõng ngöôøi khoâng loøa laïi khoâng cuøng thaáy, maø chæ coù ngöôøi loøa môùi thaáy boùng troøn. Neáu nhö laø saéc cuûa caùi thaáy, thì caùi thaáy ñaõ thaønh saéc roài, coøn caùi ngöôøi loøa kia thaáy ñöôïc boùng troøn thì goïi laø caùi gì?

Laïi nöõa, A-nan! Neáu caùi boùng troøn kia ngoaøi ngoïn ñeøn, rieâng mình töï coù, thì leõ ra khi troâng qua bình phong, böùc maøn, baøn traø, gheá ngoài, ñeàu coù boùng troøn hieän ra, coøn neáu ngoaøi caùi thaáy boùng troøn, rieâng mình töï coù, thì leõ ra khoâng theå thaáy ñöôïc, laøm sao ngöôøi loøa laïi thaáy boùng troøn. Vaäy neân bieát: Saéc thaät ôû nôi ngoïn ñeøn, caùi thaáy bò beänh laøm ra coù boùng troøn. Caû caùi boùng troøn vaø caùi thaáy boùng troøn ñeàu laø beänh loøa. Nhaän thaáy ñöôïc beänh loøa thì caùi nhaän thaáy ñoù khoâng phaûi laø beänh, roát cuoäc khoâng neân noùi boùng troøn laø ngoïn ñeøn hay laø caùi thaáy, trong ñoù coøn coù beänh loøa khoâng phaûi ngoïn ñeøn, khoâng phaûi caùi thaáy. Ví nhö maët traêng thöù hai, khoâng phaûi laø thaät theå maët traêng vaø cuõng khoâng phaûi laø caùi boùng cuûa maët traêng. Vì sao? Vì thaáy coù maët traêng thöù hai laø do duïi maét maø thaønh ra coù. Caùc ngöôøi trí khoâng neân baûo maët traêng do duïi maét maø thaønh ra coù, laø hình töôùng hay khoâng phaûi laø hình töôùng, laø ra ngoaøi caùi thaáy hay khoâng ra ngoaøi caùi thaáy. Boùng troøn cuõng nhö vaäy, noù do beänh loøa maét maø thaønh, nay daàu muoán goïi caùi gì laø ngoïn ñeøn hay laø caùi thaáy cuõng khoâng ñöôïc, huoáng nöõa coøn phaân bieät laø khoâng phaûi ngoïn ñeøn hay khoâng phaûi laø caùi thaáy.

**Chi 3**: *Nhaän thöùc sai laàm veà nghieäp chung.*

Theá naøo goïi laø nhaän thöùc sai laàm veà nghieäp chung? A-nan! Coõi Dieâm- phuø-ñeà naày, tröø nöôùc bieån caû ra, trong ñoù ñaát baèng coù ba ngaøn chaâu, chaâu lôùn chính giöõa, bao quaùt töø Ñoâng sang Taây, coù ñeán hai ngaøn

ba traêm nöôùc lôùn. Coøn caùc chaâu nhoû khaùc ôû trong caùc bieån, trong ñoù coù chaâu ñeán hai traêm, ba traêm nöôùc hoaëc coù möôøi, hai möôi cho ñeán ba möôi, boán möôi, naêm möôi nöôùc. A-nan! Neáu ôû trong ñoù coù chaâu nhoû, chæ coù hai nöôùc, maø rieâng ngöôøi trong moät nöôùc ñoàng caûm duyeân aùc thì chuùng sinh trong nöôùc ñoù thaáy taát caû nhöõng caûnh giôùi khoâng toát, hoaëc thaáy hai maët trôøi, cho ñeán thaáy nhieàu töôùng aùc khaùc, nhö vöïng, thích, boäi, quyeát, tueä, boät, phi, löu, phuï nhó, hoàng ngheâ, chæ nöôùc ñoù thaáy, coøn chuùng sinh nöôùc beân kia, thì voán khoâng thaáy vaø cuõng khoâng nghe.

***\* Chuù thích:***

**Chi 1:** *Chæ ra hai thöù sai laàm.*

Muoán chæ roõ taâm taùnh tuyeät ñoái ra ngoaøi moïi söï ñoái ñaõi, Phaät daïy Toân giaû

A-nan hieåu roõ nguoàn goác luaân hoài, laø do hai nhaän thöùc sai laàm phaân bieät traùi ngöôïc, maëc daàu nhöõng nhaän thöùc ñoù cuõng khoâng ra ngoaøi taâm taùnh, hai nhaän thöùc aáy laø nhaän thöùc sai laàm nghieäp rieâng vaø nhaän thöùc sai laàm nghieäp chung cuûa chuùng sinh.

Nghieäp laø nghieäp baùo, nghóa laø quaû baùo cuûa caùc haønh ñoäng nôi vieäc laøm, nôi lôøi noùi, nôi yù nghó, töùc laø cuûa thaân nghieäp, khaåu nghieäp vaø yù nghieäp. Quaû baùo ñoù laøm cho moãi ngöôøi coù thaân rieâng, coù caûnh ngoä rieâng cuûa mình, ñoù laø nghieäp rieâng, ñoàng thôøi laïi cuøng chung moät hoaøn caûnh vôùi nhöõng ngöôøi khaùc, ñoù laø nghieäp chung.

**Chi 2:** *Nhaän thöùc sai laàm nghieäp rieâng.*

Nghieäp rieâng coù nhaän thöùc sai laàm cuûa nghieäp rieâng, Phaät ví duï nhaän thöùc aáy nhö ngöôøi beänh loøa, thì ban ñeâm troâng ngoïn ñeøn, rieâng mình thaáy coù boùng troøn nguõ saéc. Boùng troøn aáy, khoâng phaûi do ngoïn ñeøn maø coù, khoâng phaûi do caùi thaáy maø sinh, nhöng noù cuõng khoâng phaûi rieâng coù, ra ngoaøi ngoïn ñeøn vaø caùi thaáy. Lai cuõng nhö duïi con maét, thaáy coù hai maët traêng, thaáy hai maët traêng nhö vaäy laø do duïi maét maø thaønh, khoâng neân baûo maët traêng thöù hai ñoù laø hình töôùng hay khoâng hình töôùng, laø ra ngoaøi caùi thaáy hay khoâng ra ngoaøi caùi thaáy. Boùng troøn do bònh loøa sinh ra, maët traêng thöù hai do duïi maét maø thaønh, ñeàu khoâng thaät coù, daàu goïi noù laø gì cuõng khoâng ñuùng, huoáng nöõa laø phaân bieät saéc naày khaùc nôi boùng troøn, hay hình naày hình khaùc nôi maët traêng thöù hai.

**Chi 3:** *Nhaän thöùc sai laàm nghieäp chung.*

Phaät laïi ví duï nhaän thöùc sai laàm nghieäp chung nhö moät caùi ñaûo nhoû giöõa beå, chia ra hai nöôùc, ngöôøi trong moät nöôùc thì cuøng thaáy nhöõng ñieàu kyø laï nhö hai maët trôøi, hai maët traêng, coøn ngöôøi beân nöôùc kia thì laïi khoâng thaáy, khoâng nghe gì.

***Ñoaïn 4:* So Saùnh Caùi Thaáy Hieän Tieàn Ðeå Chæ Roõ YÙ Nghóa** (Nhaän thaáy taùnh thaáy khoâng phaûi laø caùi thaáy xa rôøi töôùng hoøa hôïp, vieân maõn ñaïo Boà-ñeà) ***Chaùnh vaên:***

**Chi 1:** *Duøng nhaän thöùc nghieäp rieâng ñeå chæ roõ theá naøo laø nhaän thaáy taùnh thaáy.*

A-nan! Ta nay ñem hai vieäc ñoù, lui tôùi keát hôïp maø chæ roõ. A-nan! Nhö caùi nhaän thöùc sai laàm veà nghieäp rieâng cuûa chuùng sinh kia, thaáy nôi ngoïn ñeøn hieän ra boùng troøn, tuy gioáng nhö tieàn caûnh, nhöng roát cuoäc laø do beänh loøa cuûa ngöôøi aáy taïo thaønh. Loøa laø beänh cuûa caùi thaáy, khoâng phaûi do saéc töôùng taïo ra, song ngöôøi nhaän thaáy ñöôïc beänh loøa vaãn khoâng coù loãi laàm gì veà caùi thaáy caû.

So saùnh vôùi hieän nay, oâng duøng con maét xem thaáy nuùi soâng, coõi nöôùc vaø caùc chuùng sinh ñeàu laø do beänh thaáy voâ thæ taïo thaønh. Caùi thaáy vaø caùi bò thaáy duyeân nhau, hình nhö hieän ra tieàn caûnh, thaät chaát voán laø beänh loøa, chuû theå thaáy ñoái töôïng ñöôïc thaáy cuûa taâm taùnh maø thoâi.

Giaùc ngoä thaáy nhö theá töùc laø beänh loøa, thì caùi taâm giaùc ngoä ñoù nhaän thöùc khoâng loøa. Giaùc ngoä thaáy nhö theá laø beänh loøa, thì caùi giaùc ngoä ñoù khoâng phaûi ôû trong phaïm vi beänh loøa, ñoù thaät laø nhaän thaáy taùnh thaáy, sao coøn goïi laø thaáy, nghe, hay, bieát.

Vaäy neân nay oâng thaáy Ta cuøng oâng vaø möôøi loaïi chuùng sinh trong theá gian ñeàu laø thaáy loøa, chöù khoâng phaûi laø thaáy ñöôïc caùi beänh loøa. Caùi taùnh thaáy chaân thaät kia, voán ra ngoaøi beänh loøa, cho neân khoâng goïi laø caùi thaáy.

**Chi 2:** *Laáy nghieäp chung so vôùi nghieäp rieâng ñi ñeán nhaän roõ söï thaät möôøi phöông.*

A-nan! Nhö laáy nhaän thöùc sai laàm veà nghieäp chung kia cuûa chuùng sinh, so vôùi nhaän thöùc sai laàm nôi nghieäp rieâng cuûa moät ngöôøi, thì moät ngöôøi ñau maét cuõng ñoàng nhö caû moät nöôùc kia, ngöôøi ñau maét thaáy boùng troøn laø do beänh loøa giaû

doái sinh ra, coøn trong moät nöôùc kia, hieän ra caùc thöù khoâng toát laø do duyeân nghieäp aùc chung cuûa chuùng sinh taïo neân, caû hai ñeàu do nhaän thöùc sai laàm voâ thæ giaû doái sinh ra. Tyû leä vôùi ba ngaøn (3000) chaâu, vôùi boán bieån lôùn trong coõi Dieâm- phuø-ñeà, vôùi theá giôùi Ta- baø cho ñeán nöôùc höõu laäu vaø caùc chuùng sinh trong möôøi phöông, ñoàng laø nôi taâm taùnh nhieäm maàu saùng suoát, caùc beänh duyeân thaáy, nghe, hay, bieát, sai laàm, hoøa hôïp giaû doái sinh ra, hoøa hôïp giaû doái dieät maát. Neáu xa rôøi ñöôïc caùc beänh duyeân hoøa hôïp vaø khoâng hoøa hôïp thì cuõng dieät tröø ñöôïc caùc nguyeân nhaân cheát soáng, ñaày ñuû taùnh Boà-ñeà khoâng sinh dieät,

baûn taâm thanh tònh, baûn giaùc thöôøng an truï.

**Chi 3:** *Phaù xích nghóa hoøa hôïp.*

A-nan! OÂng tuy ñaõ ngoä taâm taùnh nhieäm maàu saùng suoát, voán khoâng phaûi laø nhaân duyeân, khoâng phaûi laø töï nhieân, nhöng coøn chöa roõ taâm taùnh, nhö vaäy khoâng phaûi hoøa hôïp maø sinh, cuõng khoâng phaûi khoâng hoøa hôïp.

A-nan! Nay Ta laïi laáy nôi tieàn traàn hoûi oâng, oâng coøn ñem taát caû nhöõng taùnh nhaân duyeân hoøa hôïp cuûa tö töôûng sai laàm theá gian maø töï nghi ngôø chöùng taâm Boà-ñeà cuõng do hoøa hôïp maø phaùt khôûi, thì hieän nay, caùi thaáy cuûa oâng laïi hoøa vôùi caùi saùng, hoøa vôùi caùi toái, hoøa vôùi caùi thoâng suoát hay hoøa vôùi caùi ngaên bòt? Neáu hoøa vôùi caùi saùng thì oâng ñang thaáy saùng, caùi saùng hieän ñoù, vaäy choã naøo xen loän vôùi caùi thaáy? Caùi thaáy veà caùi saùng coù theå nhaän roõ, coøn hình traïng xen loän, thì nhö theá naøo? Neáu caùi saùng ra ngoaøi caùi thaáy, laøm sao thaáy ñöôïc saùng? Coøn neáu caùi saùng töùc laø caùi thaáy, laøm sao laïi thaáy ñöôïc caùi thaáy? Nhö caùi thaáy cuøng khaép, thì coøn choã naøo hoøa ñöôïc vôùi caùc saùng, coøn nhö caùi saùng cuøng khaép, thì leõ ra khoâng hoøa ñöôïc vôùi caùi thaáy. Caùi thaáy ñaõ khaùc vôùi caùi saùng khi xen loän vaøo, taát phaûi laøm maát tích caùi saùng maø noùi hoøa vôùi caùi saùng laø khoâng ñuùng nghóa. Ñoái vôùi caùi toái, caùi thoâng suoát vaø caùi ngaên bòt cuõng nhö vaäy.

Laïi nöõa, A-nan! Hieän nay caùi thaáy nhieäm maàu saùng suoát cuûa oâng laïi laø hôïp vôùi caùi saùng, hôïp vôùi caùi toái, hôïp vôùi caùi thoâng suoát hay hôïp vôùi caùi ngaên bòt? Neáu hôïp vôùi caùi saùng thì ñeán khi toái, caùi saùng ñaõ maát roài, caùi thaáy ñoù ñaõ khoâng hôïp vôùi caùi toái, laøm sao thaáy ñöôïc caùi toái? Neáu khi thaáy toái maø khoâng hôïp vôùi caùi toái thì leõ ra khi hôïp vôùi caùi saùng, khoâng thaáy ñöôïc caùi saùng, maø ñaõ khoâng thaáy ñöôïc saùng laøm sao hôïp vôùi caùi saùng vaø roõ bieát caùi saùng khoâng phaûi laø toái. Ñoái vôùi caùi toái, caùi thoâng suoát, caùi ngaên bòt cuõng nhö vaäy.

**Chi 4:** *Phaù xích nghóa khoâng hoøa hôïp.*

Toân giaû A-nan baïch Phaät:

* Thöa Theá Toân! Nhö choã con suy nghó, caùi taâm taùnh aáy ñoái vôùi caùc traàn caûnh vaø caùc taâm nieäm nhôù nghó, khoâng hoøa hôïp chaêng?

Phaät daïy:

* Nay oâng laïi noùi taâm taùnh khoâng hoøa hôïp thì Ta laïi hoûi oâng: Caùi taùnh thaáy goïi laø khoâng hoøa hôïp ñoù, laïi laø khoâng hoøa hôïp vôùi caùi saùng, khoâng hoøa hôïp vôùi caùi toái, khoâng hoøa hôïp vôùi caùi thoâng suoát, hay khoâng hoøa hôïp vôùi caùi ngaên bòt? Neáu khoâng hoøa hôïp vôùi caùi saùng, thì giöõa caùi thaáy vaø caùi saùng phaûi coù ranh giôùi. OÂng nay haõy xeùt cho kyõ: Choã naøo laø

caùi saùng, choã naøo laø caùi thaáy. Nôi caùi thaáy vaø nôi caùi saùng, thì laáy töø ñaâu laøm ranh giôùi. A-nan! Neáu beân caùi saùng, chaéc khoâng coù caùi thaáy, khi hai caùi khoâng ñeán vôùi nhau, caùi thaáy töï nhieân khoâng bieát ñöôïc caùi saùng ôû ñaâu, laøm sao maø thaønh laäp ñöôïc ranh giôùi, ñoái vôùi caùi toái, caùi thoâng suoát, caùi ngaên bòt cuõng nhö vaäy.

Laïi caùi thaáy goïi laø khoâng hoøa hôïp ñoù, laø khoâng hoøa hôïp vôùi caùi saùng,

khoâng hôïp vôùi caùi toái, khoâng hôïp vôùi caùi thoâng suoát hay khoâng hôïp vôùi caùi ngaên bòt? Neáu khoâng hôïp vôùi caùi saùng, thì caùi thaáy vôùi caùi saùng, taùnh traùi ngöôïc nhau, nhö caùi nghe vôùi caùi saùng, khoâng ñuïng chaïm gì vôùi nhau caû, theá thì caùi thaáy coøn khoâng bieát caùi saùng ôû ñaâu, laøm sao neâu roõ ñöôïc nhöõng leõ hôïp hay khoâng hôïp? Ñoái vôùi caùi toái, caùi thoâng suoát, caùi ngaên bòt cuõng nhö vaäy.

***\* Chuù thích:***

**Chi 1:** *Duøng nhaän thöùc nghieäp rieâng ñeå chæ roõ theá naøo laø nhaän thaáy taùnh thaáy.*

Phaät ñem hai ví duï ñoù keát hôïp chæ roõ: Ví nhö ngöôøi loøa maét, thaáy nôi ñeøn hieän ra boùng troøn, tuy boùng troøn hieän ra gioáng tieàn caûnh, nhöng söï thaät laø do beänh loøa taïo thaønh, chöù khoâng phaûi thaät coù boùng troøn. Neáu ngöôøi loøa thaáy boùng troøn maø nhaän raèng thaät coù boùng troøn, thì ñoù laø nhaän thöùc sai laàm, coøn neáu nhö ngöôøi ñoù, tuy thaáy boùng troøn, nhöng nhaän bieát laø do beänh loøa sinh ra, khoâng phaûi thaät coù, thì caùi nhaän thöùc nhö theá laø ñuùng vaø caùi thaáy cuûa ngöôøi ñoù, cuõng thaáy ñuùng nöõa, vì khoâng thaáy thaät coù boùng troøn. Hieän nay, chuùng ta coù caùi thaân ngöôøi, ñem caùi thaân ngöôøi ñoái ñaõi vôùi caûnh vaät, thaáy theá naày laø ñoû, laø xanh, theá naày laø vuoâng, laø troøn, theá naày laø lôùn, laø nhoû, roài phaân bieät coù nuùi, coù soâng, coù ngöôøi, coù mình, vaân vaân… taát caû ñeàu do beänh loøa cuûa töï taâm bieán thaønh. Caùc ñoäng vaät khaùc khoâng coù thaân ngöôøi, thì khoâng nhaän thöùc nhö chuùng ta, nhö con cuù ban ngaøy thì thaáy toái, con caù leân treân khoâng khí thì ngeït thôû.

Giaùc ngoä nhaän thöùc theo nghieäp nhö theá laø nhaän thöùc sai laàm. Vì theá neân khi nhaän thaáy ñöôïc taùnh thaáy tuyeät ñoái, thì caùi nhaän thaáy ñoù laø söï giaùc ngoä ñuùng ñaén, ñaâu phaûi nhö caùc thöù thaáy, nghe, hay, bieát thoâng thöôøng trong voøng naêng sôû. Ñoù laø nhaän thaáy taùnh thaáy khoâng phaûi laø caùi thaáy.

Laïi nhö hieän nay, chuùng ta thaáy taát caû söï söï vaät vaät laø thaáy caùi boùng troøn do beänh loøa sinh ra, chöù khoâng phaûi thaáy ñöôïc con ngöôøi maéc beänh loøa. Ngöôøi maéc beänh loøa ñoù ví nhö taùnh thaáy, voán khoâng phaûi laø beänh vaø coù khaû naêng nhaän bieát ñöôïc beänh loøa moät caùch ñuùng ñaén. Vaäy neân taùnh thaáy khoâng coù naêng sôû, khoâng phaûi laø caùi thaáy naêng kieán.

**Chi 2:** *Laáy nghieäp chung so vôùi nghieäp rieâng, ñi ñeán nhaän roõ söï thaät möôøi phöông.*

Laïi nhö moät ngöôøi ñem thaân ngöôøi ñoái ñaõi vôùi söï vaät, sinh ra nhaän thöùc theo thaân ngöôøi, taát caû caùc ngöôøi khaùc, cuõng ñem thaân ngöôøi ñoái ñaõi vôùi söï vaät thì cuõng nhaän thöùc na naù nhö vaäy, ñoù laø nghieäp chung cuûa loaøi ngöôøi.

Ngöôøi beänh loøa thaáy coù boùng troøn, trong luùc ngöôøi khaùc khoâng thaáy boùng troøn, neân ñieàu chænh ñöôïc caùi thaáy cuûa mình vaø bieát mình bò beänh loøa. Giaû söû nhö moïi ngöôøi ñeàu maéc beänh loøa, ñeàu thaáy boùng troøn, khoâng ai bieát ñöôïc söï thaät maø ñieàu chænh cho nhau, thì taát caû seõ laàm boùng troøn coù thaät. Caùi nghieäp chung cuûa chuùng sinh cuõng gioáng nhö vaäy.

Laáy nhöõng ví duï ñoù maø so saùnh thì bieát taát caû moïi söï moïi vaät, taát caû theá giôùi möôøi phöông ñeàu do nhöõng beänh thaáy, nghe, hay, bieát sai laàm nôi taâm taùnh, hoøa hôïp giaû doái sinh ra, roài hoøa hôïp giaû doái dieät maát. Neáu tröø boû ñöôïc caùc söï hoøa hôïp vaø khoâng hoøa hôïp, tröø boû ñöôïc caùi phaân bieät beân naêng, beân sôû, thì khi sinh khoâng coù gì ñaùng goïi laø sinh, khi dieät khoâng coù gì ñaùng goïi laø dieät, vaø giaùc ngoä, khoâng sinh, khoâng dieät.

**Chi 3:** *Phaù xích nghóa hoøa hôïp.*

Sau ñoù, Phaät daïy taâm taùnh khoâng phaûi hoøa hôïp maø sinh, cuõng khoâng phaûi khoâng hoøa hôïp, roài Phaät laáy caùi taùnh thaáy ñeå chæ cho Toân giaû A-nan nhaän roõ taâm giaùc ngoä khoâng phaûi do hoøa hôïp maø phaùt khôûi.

**Chi 4:** *Phaù xích nghóa khoâng hoøa hôïp.*

Nhöng khi nghe Phaät chæ taùnh thaáy, khoâng phaûi hoøa vôùi caùi saùng, khoâng phaûi hoøa vôùi caùi toái, cuõng khoâng phaûi hôïp vôùi caùi hö khoâng hay hôïp vôùi caùi ngaên bòt, thì Toân giaû A-nan laïi nghi taâm taùnh laø khoâng hoøa hôïp. Do ñoù, Phaät laïi baùc, neáu taùnh thaáy khoâng hoøa hôïp vôùi caùi saùng thì beân caùi thaáy, beân caùi saùng phaûi coù ranh giôùi, coøn neáu caùi thaáy khoâng hôïp vôùi caùi saùng thì caùi thaáy vôùi caùi saùng traùi ngöôïc nhau, gioáng nhö caùi nghe vôùi caùi saùng, laøm sao caùi thaáy laïi thaáy ñöôïc caùi saùng.

Phaät baùc caùc nghóa nhaân duyeân vaø hoøa hôïp, chöù khoâng phaûi baùc ñaïo lyù vi dieäu saâu xa cuûa ñaïo Phaät. Thaät taùnh cuûa moïi söï moïi vaät laø truøng truøng duyeân khôûi. Do duyeân khôûi maø söï vaät coù sinh ra (sinh), döøng laïi (truï), thay ñoåi (dò), vaø tieâu dieät (dieät). Khi noùi sinh vaø dieät thì hay noùi ñeán nhaân duyeân, khi noùi ñeán truï vaø dò thì hay noùi ñeán hoøa hôïp, nhöng yù nghóa vaãn khoâng khaùc nhau. Vì sinh, truï, dò, dieät ñeàu laø duyeân khôûi nhö huyeãn khoâng thaät, neân Phaät baùc caùc nghóa nhaân duyeân, khoâng nhaân duyeân, töï nhieân, khoâng töï nhieân, chöù khoâng phaûi, Phaät baùc ñaïo lyù

duyeân khôûi. Taùnh duyeân khôûi cuûa moïi söï moïi vaät laø phaùp giôùi taùnh, laø taùnh chaân nhö nhieäm maàu, laø taâm taùnh maø Phaät muoán chæ daïy trong kinh naày. Söï vaät duyeân khôûi nhö huyeãn neân khi sinh khoâng coù gì ñaùng goïi laø sinh, do ñoù goïi khoâng phaûi nhaân duyeân, söï vaät duyeân khôûi khoâng thaät coù, neân khoâng coù töï taùnh, do ñoù goïi khoâng phaûi töï nhieân, nhöng chính caùi taùnh duyeân khôûi nhö huyeãn, khoâng töï taùnh ñoù laïi töùc laø chaân taùnh, laø taâm taùnh, laø taùnh chaân nhö nhieäm maàu cuûa Nhö Lai taïng.

-